



# Előterjesztés

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat  
Polgármestere számára

Előterjesztő: Pikó András polgármester	
Tárgy: Javaslát kedvezményes lakossági úszás biztosításával kapcsolatos döntések meghozatalára	
Az SZMSZ szerint ZÁRTAN tárgyalandó:	IGEN/NEM
ELŐKÉSZÍTŐ SZERVEZETI EGYSÉG: HUMÁNSZOLGÁLTATÁSI ÜGYOSZTÁLY HUMÁNKAPCSOLATI IRODA	
KÉSZÍTETTE: RÓKUSFALVY-BODOR GERGELY	
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:	<i>boldog szöveg</i>
JOGI KONTROLL:	<i>1. M. R. L.</i>
BETERJESZTÉSRE ALKALMAS:	<i>[Signature]</i> CZUKKERNÉ DR. PINTÉR ERZSÉBET JEGYZŐ U.
A döntésre az SZMSZ szerint hatáskörrel rendelkezik: Költségvetési és Pénzügyi Bizottság	
Az SZMSZ szerint véleményezi: -	

Tisztelt Képviselő-testület!

## I. Tényállás és a döntés tartalmának részletes ismertetése

Józsefváros számára kiemelten fontos az egészségmegőrzés, sport, szabadidősport, ifjúsági ügyek, kulturális szolgáltatás és a helyi közművelődési tevékenység fejlesztése, továbbá hogy a Nemzeti Községi Egyetem (a továbbiakban: Egyetem) szervesen illeszkedjen a kerület kulturális és gazdasági életébe. Ennek érdekében a Városgazdálkodási és Pénzügyi Bizottság 174/2019. (II.25.) számú határozatával döntött arról, hogy határozatlan idejű együttműködési keret megállapodást (továbbiakban: Megállapodás) köt az Egyetemmel. A megállapodás 2019. március 6. napján aláírásra került.

A keret megállapodás 1.3. b) pontja alapján az Egyetem vállalta, hogy külön megállapodásban meghatározott módon és keretek között Józsefváros állandó lakosainak, és Józsefváros érdekében működő egyes testületek, szervezetek tagjainak, foglalkoztatottjainak kedvezményes sportolási lehetőséget biztosít.

A Képviselő-testület 180/2019. (XII.19.) számú határozata alapján 2020. január 30. napján kötött együttműködési megállapodás szerint a lakosság részére az Egyetem a Ludovika Aréna Uszodában (a továbbiakban: Uszoda) (1083 Budapest, Diószegi Sámuel u. 23.) 700,- Ft-os (1.500,- Ft helyett, 800,- Ft) kedvezményt biztosított a belépőjegy árából, melyből 300,- Ft/belépő összeget az Önkormányzat átvállalt. Az együttműködési megállapodás hatálya 2020. december 31. napján lejárt.

*[Handwritten signature]*

A járványügyi helyzet enyhülése újra lehetőséget teremtett, hogy a lakosság látogathassa az Uszodát, ezért új együttműködési megállapodás megkötése vált szükségessé a 2020. évi feltételek változatlanul hagyása mellett.

Fentiek alapján javasolom az együttműködési megállapodás megkötését Józsefváros állandó lakosainak, és Józsefváros érdekében működő egyes testületek, szervezetek tagjainak, foglalkoztatottjainak kedvezményes sportolási lehetőségének biztosítása érdekében az Egyetem vagyonkezelésében lévő Uszodára vonatkozóan.

Az együttműködési megállapodás tervezete az előterjesztés 2. számú melléklete.

## **II. A beterjesztés indoka**

Az együttműködés mielőbbi kialakítása érdekében szükséges, hogy a döntéshozó meghozza döntését.

## **III. A döntés célja, pénzügyi hatása**

A döntés célja az Önkormányzat és az Egyetem között létrejövő együttműködési megállapodás megkötése lakossági kedvezményes úszás lehetősége biztosítása érdekében.

Az együttműködési megállapodás megkötésére irányuló döntés 500.000,- Ft összegű fedezete 2021. évi költségvetéséről szóló 5/2021. (II.25.) önkormányzati rendelet Általános tartaléka terhére biztosítható.

## **IV. Jogszabályi környezet**

A Képviselő-testület és Szervei Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 36/2014. (XI.06.) önkormányzati rendelet 7. melléklet 1.1.1. pontja alapján a Költségvetési és Pénzügyi Bizottság dönt bármely önkormányzati szerződés megkötéséről, módosításáról, megszüntetéséről.

A veszélyhelyzet kihirdetéséről és a veszélyhelyzeti intézkedések hatálybalépéséről szóló 27/2021. (I. 29.) Korm. rendelet 1. §-a értelmében a Kormány az élet- és vagyonbiztonságot veszélyeztető tömeges megbetegedést okozó SARS-CoV-2 koronavírus világjárvány következményeinek elhárítása, a magyar állampolgárok egészségének és életének megóvása érdekében Magyarország egész területére veszélyhelyzetet hirdetett ki.

A katasztrófavédelemről és a hozzá kapcsolódó egyes törvények módosításáról szóló 2011. évi CXXVIII. törvény 46. § (4) bekezdésének felhatalmazása alapján veszélyhelyzetben a települési önkormányzat képviselő-testületének feladat- és hatáskörét a polgármester gyakorolja, így a döntés meghozatalára a polgármester jogosult.

A Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 23. § (5) bekezdés 9. és 17. pontjai alapján a kerületi önkormányzat feladata az egészséges életmód segítését célzó szolgáltatások, a kerületi sport és szabadidősport támogatása.

### Mellékletek:

1. számú melléklet: 2020. évi együttműködési megállapodás
2. számú melléklet: együttműködési megállapodás tervezete

## Határozati javaslat

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefváros Képviselő-testületének  
.../2021. (VI.....) számú határozata

**együttműködési megállapodás megkötéséről a Nemzeti Közzolgálati Egyetemmel**

### A Képviselő-testület

- 1.) úgy dönt, hogy a Nemzeti Közzolgálati Egyetemmel (székhely: 1083 Budapest, Ludovika tér 2., statisztikai számjel: 15795719-8542-312-01, adószám: 15795719-2-51) önként vállalt feladatként határozott időre, 2021. december 31-ig szóló együttműködési megállapodást köt a Ludovika Aréna Uszoda kedvezményes lakossági használata tárgyában a 2020. évi feltételek változatlanul hagyásával.
- 2.) a támogatás fedezetét az Általános tartalék terhére biztosítja. Felhatalmazza a polgármestert a szükséges költségvetési átcsoportosítás végrehajtására.
- 3.) felkéri a polgármestert a Nemzeti Közzolgálati Egyetem jelen döntésről szóló értesítésére és a határozat 1. pontja szerinti együttműködési megállapodás aláírására.

Felelős: polgármester

Határidő: 3. pont esetében: 2021. június 25.

**A döntés végrehajtását végző szervezeti egység:** Humánszolgálati Ügyosztály Humánkapcsolati Iroda.

Budapest, 2021. június 14.



Pikó András  
polgármester



Vh<sub>3</sub>



09-13/2020.

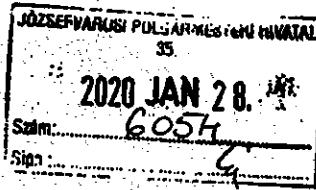
1. melléklet

SODOR a. pp 1



NEMZETI  
KÖZZSZOLGÁLATI  
EGYETEM

A HAZA SZOLGÁLATÁBAN



Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal

Érkezett: 2020 JAN 28.	Szám: 09-13-3	
Melléklet: [Signature]	Ugyintéző: R. Bóclor	Előzmény: En

Iktatószám: 34000/467/2020

1... példány

## MEGÁLLAPODÁS

mely létrejött egyrészről a

Név: **Nemzeti Közzszolgálati Egyetem**  
Székhely: **1083 Budapest, Ludovika tér 2.**  
Adószám: **15795719-2-51**  
Intézményi azonosító: **FI 99859**  
Törzsszám (PIR törzsszám): **795713**  
Számlavezető pénzügyintézet: **Magyar Államkincstár**  
Számlaszám: **10023002-00318259-00000000**  
KSH Statisztikai számjel: **15795719-5842-312-01**  
Képviselő neve, beosztása: **Dr. Koltay András, rektor**  
a továbbiakban: **NKE**

másrészről:

**Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat**  
Székhely: **1082 Budapest Baross utca 63-67.**  
Adószám: **15735715-2-42**  
Törzsszám: **735715**  
Bankszámlaszám: **10403387-00028570-00000000**  
Képviselő neve: **Pikó András, polgármester**  
a továbbiakban: **Önkormányzat**

(a továbbiakban együtt: **Felek**) között az alulírott helyen és időben az alábbi feltételek mellett.

### I. Előzmények

2019. március 06. nappal az **NKE és az Önkormányzat** között 34000/1359/2019. számon létrejött Együttműködési Keretmegállapodás, melynek 1.3. pont b) alpontjában rögzítettek szerint külön megállapodásban meghatározott módon és keretek között Józsefváros állandó lakosainak, és Józsefváros érdekében működő egyes testületek, szervezetek tagjainak, foglalkoztatottjainak kedvezményes sportolási lehetőséget biztosít a külön megállapodásban rögzített létesítményeiben, nap-, illetve időszakban.

### II. A Megállapodás tárgya

1. Az **NKE** biztosítja a vagyonekezelésében lévő **1083 Budapest, Diószegi Sámuel u. 23. szám** alatt lévő ingatlanban a **Ludovika Aréna Uszoda** (a továbbiakban: **Uszoda**) kedvezményes használatát Józsefváros állandó lakosainak, a Józsefváros érdekében működő egyes testületek, szervezetek tagjainak és foglalkoztatottjainak az alább meghatározott időpontokban: **2020. január 01. napjától 2020. december 31. napjáig**, (kivéve az uszoda karbantartása miatti leállás során).
  - Hétköznapokon: **06:00 – 08:00 óráig és 18:00 – 22:00 óráig**
  - Hétfégen: **08:00 – 20:00 óráig**
2. Az **Uszoda** kedvezményes használata az **Uszoda recepcióján**, a személyi igazolvány és a lakcímkártya egyidejű felmutatása, valamint az **NKE** által készített beléptetési nyilvántartó lap aláírása mellett történhet. Az igénybe vevő jogosult a **800 Ft-os** kedvezményes belépőjegy megvásárlására.
3. Az **NKE** minden hónap utolsó napját követő munkanapon összesíti az **Uszoda recepcióján** található beléptetési nyilvántartó lapot, majd a következő munkanap végéig eljuttatja azt az **Önkormányzat** részére.

h

h

h

4. A beléptetési nyilvántartó lap átadáskor az NKE és az Önkormányzat által egy teljesítésigazolás kerül aláírásra, mely igazolja az elmúlt hónap igénybe vett szolgáltatási mennyiségét. A teljesítésigazolás képezi a Felek közötti elszámolás alapját. A teljesítésigazolás aláírására a Megállapodásban megnevezett kapcsolattartó személyek jogosultak.
5. A Felek megállapodnak, hogy az Önkormányzat az igénybe vett szolgáltatás alapján személyenként 300,- Ft összegű díjat fizet az NKE részére, melyet a teljesítésigazolás alapján kiállított számla kézhezvételét követő 8 napon belül köteles az NKE részére megfizetni annak számlájára történő utalással.
6. Az Önkormányzat késedelmes teljesítése esetén köteles az NKE részére a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvényben (a továbbiakban: Ptk.) meghatározottak szerint késedelmi kamatot fizetni.
7. Az igénybe vevők kötelesek betartani az Uszoda használatára vonatkozó valamennyi előírást.
8. Önkormányzat tudomásul veszi, hogy az NKE az oktatási tevékenysége zavartalanságának és egyéb rendezvények biztosítása miatt - amennyiben az más módon nem megoldható - az Uszoda használatát időszakosan, részlegesen korlátozhatja.

### III. Vegyes rendelkezések

9. Felek a Megállapodást 2020. december 31. napjáig tartó határozott időre kötik. Bármelyik Fél jogosult a jelen Megállapodást legalább 30 napos felmondási idő biztosításával, indokolás nélkül felmondani azzal, hogy a felmondás naptári hónap utolsó napjára szólhat.
10. Az NKE a Megállapodást – a jelen Megállapodásban szabályozottakon túlmenően – azonnali hatályú felmondással írásban megszüntetheti, amennyiben
  - a) az Önkormányzat az 5. pont szerinti díjat a fizetésre megjelölt időpontig nem fizeti meg, és ezen kötelezettségét az NKE erre irányuló felszólításában megjelölt határidőn belül sem teljesíti;
  - b) az NKE Uszodára vonatkozó vagyonkezelői joga bármely okból megszűnik.
11. Azonnali hatályú felmondás esetén a Felek kötelesek egymással a felmondást követően 8 naptári napon belül elszámolni.
12. A Megállapodást Felek közös megegyezéssel, írásban bármikor módosíthatják.
13. A kapcsolattartó személyek:
  - a) az NKE részéről:  
név:  
e-mail:  
telefon:
  - b) az Önkormányzat részéről:  
név:  
e-mail:  
telefon:
14. A kapcsolattartó személyében bekövetkezett változásról a másik Felet a változással egyidejűleg értesíteni kell. A kapcsolattartó személyét érintő változások – a Felek kölcsönös és hivatalos tájékoztatásán túl – nem teszik szükségessé ezen Megállapodás módosítását.
15. A Felek rögzítik, hogy jelen Megállapodás típusát, tárgyát a Felek nevét, a jelen Megállapodás értékét, időtartamát, valamint ezen adatok változását az NKE a vonatkozó jogszabályban meghatározottak szerint közzé teheti. A Felek rögzítik továbbá, hogy a jelen Megállapodással összefüggő adatok nem minősülnek üzleti titoknak, azok nem tarthatóak vissza üzleti titokra hivatkozással, amennyiben azok megismerését vagy nyilvánosságra hozatalát törvény közérdekből elrendeli.
16. Felek a jelen Megállapodás teljesítése során kötelesek kölcsönösen együttműködni egymással, valamint minden olyan tényről, körülményről tájékoztatják egymást, amely a Megállapodás teljesítését befolyásolja, vagy azzal összefüggésben áll. A Felek a Megállapodás módosítását igénylő körülményekről kötelesek haladéktalanul tájékoztatni egymást. A megállapodás teljesítése során a feladatokból adódó szükségszerűségből személyes adatok jutnak az NKE tudomására. Ezek kezelésével, védelmével kapcsolatban a Felek az alábbiakban állapodnak meg:

- NKE a megállapodás szerinti feladatok teljesítése során megismert személyes adatok kezelésére, illetve felhasználására a jelen megállapodás célját és időtartamát meghaladóan nem jogosult.
- **NKE köteles biztosítani, hogy az igénybe vevők az NKE által kezelt személyes adatokról szóló adatvédelmi tájékoztatót megismerjék.**
- NKE köteles biztosítani azt, hogy sem alkalmazottai, sem a feladatok teljesítéséhez igénybe vett közreműködők nem használják fel a megállapodás szerinti feladatok során megismert személyes adatokat semmilyen jogosulatlan célra.
- NKE a szerződés teljesítése során tudomására jutott személyes adatokat a szerződés céljának megfelelő, továbbá a jogszabályban előírt kötelezettségei teljesítéséhez szükséges módon, mértékben és ideig kezelheti.
- Felek az esetlegesen tudomásukra jutott személyes adatok tekintetében kötelesek a GDPR és az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény vonatkozó rendelkezései szerint eljárni.

Az NKE tájékoztatja az Önkormányzatot, hogy a személyes adatok kezelésével kapcsolatos adatvédelmi tájékoztatást a Nemzeti Közszolgálati Egyetem honlapja tartalmazza (<https://www.uni-nke.hu/adatvedelem>).

17. Felek rögzítik, hogy az esetlegesen felmerülő vitás kérdéseket tárgyalásos úton rendezik.
18. A jelen Megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Ptk. és a magyar jog egyéb vonatkozó rendelkezései az irányadók.
19. Felek jelen Megállapodást elolvasták, megértették majd, mint akaratukkal mindenben megegyezőit, jóváhagyólag írták alá.
20. A Megállapodás 4 (négy) darab eredeti, egymással teljes egészében megegyező példányban készült, amelyekből 2 (kettő) példány az NKE-nél, 2 (kettő) példány az Önkormányzatnál marad.

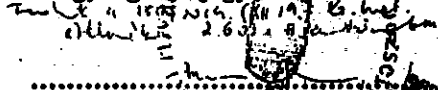
Budapest, 2020.



Ptkó András  
polgármester

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi  
Önkormányzat

Pénzügyileg ellenjegyzem:

  
2020.04.20.

Páris Gyuláné  
Gazdasági vezető

Jogi szempontból ellenjegyzem:

Czukkerné dr. Pintér Erzsébet  
jegyző

névében és megbízásából

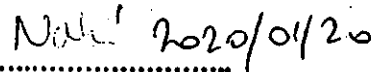
  
Dr. Mészár Erika

aljegyző



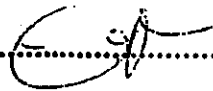
Nemzeti Közszolgálati Egyetem

Pénzügyileg ellenjegyzem:

  
2020/04/20

Dr. Nászné Brózsely Tünde  
gazdasági főigazgató

Jogilag ellenjegyzem:



dr. Csanády Szabolcs  
jogi osztályvezető





## EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

mely létrejött egyrészről a

Név:	<b>Nemzeti Közszerológati Egyetem</b>
Székhely:	1083 Budapest, Ludovika tér 2.
Adószám:	15795719-2-51
Intézményi azonosító:	<b>FI 99859</b>
Törzsszám (PIR törzsszám):	<b>795713</b>
Számlavezető pénzüintézet:	Magyar Államkincstár
Számlaszám:	10023002-00318259-00000000
KSH Statisztikai számjel:	15795719-5842-312-01
Képviselő neve, beosztása:	Dr. Koitay András, rektor
a továbbiakban: <b>NKE</b>	

másrészről:	<b>Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat</b>
Székhely:	1082 Budapest Baross utca 63-67.
Adószám:	15735715-2-42
Törzsszám:	735715
Bankszámlaszám:	10403387-00028570-00000000
Képviselő neve:	Pikó András, polgármester
a továbbiakban: <b>Önkormányzat</b>	

(a továbbiakban együtt: **Felek**) között az alulírott helyen és időben az alábbi feltételek mellett.

### I. Előzmények

2019. március 06. nappal az NKE és az Önkormányzat között 34000/1359/2019. számon létrejött Együttműködési Keretmegállapodás, melynek 1.3. pont b) alpontjában rögzítettek szerint külön megállapodásban meghatározott módon és keretek között Józsefváros állandó lakosainak, és Józsefváros érdekében működő egyes testületek, szervezetek tagjainak, foglalkoztatottjainak kedvezményes sportolási lehetőséget biztosít a külön megállapodásban rögzített létesítményeiben, nap-, illetve időszakban.

### II. A Megállapodás tárgya

1. Az NKE biztosítja a vagyonkezelésében lévő 1083 Budapest, Diószegi Sámuel u. 23. szám alatt lévő ingatlanban a Ludovika Aréna Uszoda (a továbbiakban: Uszoda) kedvezményes használatát Józsefváros állandó lakosainak az alább meghatározott időpontokban: 2021. július 01. napjától 2021. december 31. napjáig, (kivéve az uszoda karbantartása miatti leállítás során).
  - 2021. augusztus 31. napjáig:
    - Hétköznapokon: 06:00 – 22:00 óráig
    - Hétfégen: 08:00 – 20:00 óráig
  - 2021. szeptember 1. napjától:
    - Hétköznapokon: 06:00 – 08:00 óráig és 18:00 – 22:00 óráig
    - Hétfégen: 08:00 – 20:00 óráig
2. Az Uszoda kedvezményes használata az Uszoda recepcióján, a személyi igazolvány és a lakcímkártya egyidejű felmutatása, valamint az NKE által készített beléptetési nyilvántartó lap aláírása mellett történhet. Az igénybevevő jogosult a 800 Ft-os kedvezményes belépőjegy megvásárlására.
3. Az NKE minden hónap utolsó napját követő munkanapon összesíti az Uszoda recepcióján található beléptetési nyilvántartó lapot, majd a következő munkanap végéig eljuttatja azt az Önkormányzat részére.
4. A beléptetési nyilvántartó lap átadásakor az NKE és az Önkormányzat által egy teljesítésigazolás kerül aláírásra, mely igazolja az elmúlt hónap igénybe vett szolgáltatási mennyiségét. A teljesítésigazolás képezi a Felek közötti elszámolás alapját. A teljesítésigazolás aláírására a Megállapodásban megnevezett kapcsolattartó személyek jogosultak.

/

J KH

5. A Felek megállapodnak, hogy az Önkormányzat az igénybe vett szolgáltatás alapján személyenként 300,- Ft összegű díjat fizet az NKE részére, melyet a teljesítésigazolás alapján kiállított számla kézhezvételét követő 8 napon belül köteles az NKE részére megfizetni annak számlájára történő utalással.
6. Az Önkormányzat késedelmes teljesítése esetén köteles az NKE részére a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvényben (a továbbiakban: Ptk.) meghatározottak szerint késedelmi kamatot fizetni.
7. Az igénybevevők kötelesek betartani az Uszoda használatára vonatkozó valamennyi előírást.
8. Önkormányzat tudomásul veszi, hogy az NKE az oktatási tevékenysége zavartalanságának és egyéb rendezvények biztosítása miatt - amennyiben az más módon nem megoldható - az Uszoda használatát időszakosan, részlegesen korlátozhatja.

### III. Vegyes rendelkezések

9. Felek a Megállapodást 2021. december 31. napjáig tartó határozott időre kötik. Bármelyik Fél jogosult a jelen Megállapodást legalább 30 napos felmondási idő biztosításával, indokolás nélkül felmondani azzal, hogy a felmondás naptári hónap utolsó napjára szólhat.
10. Az NKE a Megállapodást – a jelen Megállapodásban szabályozottakon túlmenően – azonnali hatályú felmondással írásban megszüntetheti, amennyiben
  - a) az Önkormányzat a 5. pont szerinti díjat a fizetésre megjelölt időpontig nem fizeti meg, és ezen kötelezettségét az NKE erre irányuló felszólításában megjelölt határidőn belül sem teljesíti;
  - b) az NKE Uszodára vonatkozó vagyionkezelői joga bármely okból megszűnik.
11. Azonnali hatályú felmondás esetén a Felek kötelesek egymással a felmondást követően 8 naptári napon belül elszámolni.
12. A Megállapodást Felek közös megegyezéssel, írásban bármikor módosíthatják.
13. A kapcsolattartó személyek:
  - a) az NKE részéről:
    - név:
    - e-mail:
    - telefon:
  - b) az Önkormányzat részéről:
    - név:
    - e-mail:
    - telefon:
14. A kapcsolattartó személyében bekövetkezett változásról a másik Felet a változással egyidejűleg értesíteni kell. A kapcsolattartó személyét érintő változások – a Felek kölcsönös és hivatalos tájékoztatásán túl – nem teszik szükségessé ezen Megállapodás módosítását.
15. A Felek rögzítik, hogy jelen Megállapodás típusát, tárgyát a Felek nevét, a jelen Megállapodás értékét, időtartamát, valamint ezen adatok változását az NKE a vonatkozó jogszabályban meghatározottak szerint közzéteheti. A Felek rögzítik továbbá, hogy a jelen Megállapodással összefüggő adatok nem minősülnek üzleti titoknak, azok nem tarthatók vissza üzleti titokra hivatkozással, amennyiben azok megismerését vagy nyilvánosságra hozatalát törvény közérdekből elrendeli.
16. Felek a jelen Megállapodás teljesítése során kötelesek kölcsönösen együttműködni egymással, valamint minden olyan tényről, körülményről tájékoztatják egymást, amely a Megállapodás teljesítését befolyásolja, vagy azzal összefüggésben áll. A Felek a Megállapodás módosítását igénylő körülményekről kötelesek haladéktalanul tájékoztatni egymást. A megállapodás teljesítése során a feladatokból adódó szükségszerűségekből személyes adatok jutnak az NKE tudomására. Ezek kezelésével, védelmével kapcsolatban a Felek az alábbiakban állapodnak meg:
  - NKE a megállapodás szerinti feladatok teljesítése során megismert személyes adatok kezelésére, illetve felhasználására a jelen megállapodás célját és időtartamát meghaladóan nem jogosult.

- NKE köteles biztosítani, hogy az igénybevevők az NKE által kezelt személyes adatokról szóló adatvédelmi tájékoztatót megismerjék.
- NKE köteles biztosítani azt, hogy sem alkalmazottai, sem a feladatok teljesítéséhez igénybevett közreműködők nem használják fel a megállapodás szerinti feladatok során megismert személyes adatokat semmilyen jogosulatlan célra.
- NKE a szerződés teljesítése során tudomására jutott személyes adatokat a szerződés céljának megfelelő, továbbá a jogszabályban előírt kötelezettségei teljesítéséhez szükséges módon, mértékben és ideig kezelheti.
- Felek az esetlegesen tudomásukra jutott személyes adatok tekintetében kötelesek a GDPR és az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény vonatkozó rendelkezései szerint eljárni.

Az NKE tájékoztatja az Önkormányzatot, hogy a személyes adatok kezelésével kapcsolatos adatvédelmi tájékoztatást a Nemzeti Közszerológati Egyetem honlapja tartalmazza (<https://www.uni-nke.hu/adatvedelem>).

17. Felek rögzítik, hogy az esetlegesen felmerülő vitás kérdéseket tárgyalásos úton rendezik.
18. A jelen Megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Ptk. és a magyar jog egyéb vonatkozó rendelkezései az irányadók.
19. Felek jelen Megállapodást elolvasták, megértették majd, mint akaratukkal mindenben megegyezőit, jóváhagyólag írták alá.
20. A Megállapodás 5 (öt) darab eredeti, egymással teljes egészében megegyező példányban készült, amelyekből 2 (kettő) példány az NKE-nél, 3 (kettő) példány az Önkormányzatnál marad.

Budapest, 2021. június

.....

**dr. Pikó András**  
polgármester

**Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi**  
**Önkormányzat**

.....

**Dr. Koltay András**  
rektor

**Nemzeti Közszerológati Egyetem**

Jogi szempontból ellenjegyzem:

Budapest, .....

Jogi ellenjegyzés:

.....

Dr. Melegh Mónika  
aljegyző

Budapest, .....

Pénzügyileg ellenjegyzem:

.....

Hórich Szilvia  
gazdasági vezető

3

JK VK

